

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

G/STR/Q1/SVN/4

18 de febrero de 1997

(97-0624)

Grupo de Trabajo sobre las Empresas Comerciales del Estado

Original: inglés

Respuestas a las preguntas formuladas por los ESTADOS UNIDOS¹ en relación
con la notificación conforme al artículo XVII presentada por ESLOVENIA²

Se ha recibido de la Misión Permanente de Eslovenia la siguiente comunicación, de fecha 14 de febrero de 1997.

Pregunta 1

Eslovenia informa que el Organismo de Reservas de Productos Básicos autoriza la importación de trigo y azúcar exenta de derechos en función del nivel de la producción nacional y de las necesidades de consumo internas existentes. ¿Podría Eslovenia explicar cómo se llega a esta decisión?

Respuesta

El Gobierno de Eslovenia adoptó una decisión el 30 de mayo de 1996, para la cosecha de 1996-1997, que contiene una evaluación de las necesidades de determinados cereales, tanto en calidad como en cantidad, requeridos por la molinería nacional. En consecuencia, se determinó que la molinería nacional necesitaría un total de 230.000 toneladas métricas para ese período. La información proviene de la propia industria. También se estimó que la cosecha de 1996 produciría aproximadamente 100.000 toneladas métricas de trigo y que el resto se debía importar. Esta decisión también fija los parámetros de calidad para los cereales producidos en el país (trigo y centeno). Si la cosecha nacional no alcanza el nivel de calidad necesario, el Gobierno puede autorizar importaciones adicionales para cubrir la deficiencia.

Con respecto al azúcar se aplica este mismo sistema para la adopción de decisiones.

Pregunta 2

Eslovenia informa que está previsto que los ingresos resultantes de la diferencia entre el precio interno y el de importación cubran el costo de la adquisición de productos básicos a precios superiores a los precios internos. ¿Podría Eslovenia facilitar información sobre la relación entre los precios de importación y los precios internos?

Respuesta

La diferencia de precios sobre la que se informó existía cuando Eslovenia presentó la notificación. Pero entre tanto los precios de los cereales importados han aumentado y son iguales o superiores a los precios internos, lo que provoca una diferencia negativa de los precios, que se cubre con cargo al presupuesto nacional.

¹G/STR/Q1/SVN/1.

²G/STR/N/1/SVN.